

## **Conservation sans frontières**

Société pour la conservation de la biologie • 20ème conférence annuelle  
24-28 juin 2006, Californie, Etats-Unis d'Amérique

La société pour la biologie de la conservation, fondée en 1985, est une communauté internationale de professionnels dans le domaine de la conservation, commis à protéger, maintenir, et restaurer la diversité biologique. Le comité de coordination de la conférence annuelle SCB 2006, dont le thème est: «conservation sans frontières», attend avec impatience d'accueillir nos collègues du monde entier dans l'état de Californie. Le premier objectif de la conférence de 2006 est de dépasser les frontières des disciplines professionnelles, d'affiliation organisationnelle, géographique, et politique qui, souvent, freinent développement et application en science de la conservation.

Nous avons traduit quelques informations de base sur la conférence afin de procurer une aide à nos collègues dont la langue maternelle n'est pas l'anglais. Des informations détaillées sur le programme scientifique, les événements sociaux, et la logistique sont disponibles sur le site web: [www.conbio.org/2006](http://www.conbio.org/2006). Si vous avez des questions ou avez besoin d'une lettre d'invitation pour obtenir un visa, envoyez un email à [2006@conbio.org](mailto:2006@conbio.org).

L'appel à contribution pour les colloques, les ateliers, et les discussions organisées sera ouvert du 1er août au 15 octobre 2005. L'appel pour les abrégés sur papier et posters sera ouvert du 15 octobre 2005 au 10 janvier 2006. Tous les auteurs devront s'enregistrer avant le 17 mars 2006 (date limite du tarif préférentiel). Des tarifs préférentiels seront disponibles pour les étudiants et pour les professionnels issus de pays à faibles revenus. Nous espérons également offrir des aides de déplacements. Plus d'informations seront disponibles sur le site web de la conférence.

Fondée en 1777, San Jose est l'une des implantations de pionniers les plus anciennes de Californie. La population (chiffre de 2003) était approximativement de 925.000 habitants, faisant de San Jose la troisième ville de Californie en nombre d'habitants et la onzième des Etats-Unis. San Jose se trouve à environ 80 kilomètres au sud de San Francisco et à 116 kilomètres au nord de Monterrey. San Jose est cosmopolite, avec d'importantes communautés latine et asiatique.

Toutes les activités liées à la conférence seront centralisées autour du San Jose McEnery Convention Center ([www.sjcc.com](http://www.sjcc.com)). Deux hôtels, le San Jose Hilton ([www.sanjose.hilton.com](http://www.sanjose.hilton.com), 1 800 445-8667) et le San Jose Marriott ([www.sanjosemarriott.com](http://www.sanjosemarriott.com), 1 800 314-0935) sont directement reliés au centre. Les tarifs préférentiels ont été négociés pour les dates comprises entre le 20 juin et le 2 juillet 2006 pour le Hilton, le Marriott, et la Crowne Plaza San Jose ([www.sjcpdowntown.crowneplaza.com](http://www.sjcpdowntown.crowneplaza.com), 1 800 227-6963), situé de l'autre côté de la rue. Quand vous effectuez votre réservation, n'oubliez pas de réclamer le tarif de groupe accordé à la société pour la biologie de la conservation. Nous avons également réservé quelques dortoirs de l'université de l'Etat de San Jose, à moins d'1 kilomètre du lieu de la conférence.

L'aéroport international de San Jose (SJC) est situé approximativement à cinq kilomètres du centre de convention et des hôtels. Toutes les lignes aériennes majeures américaines servent SJC. Actuellement, des vols directs sont disponibles depuis le Mexique et le Japon.

L'aéroport international de San Francisco (SFO) est à 58 kilomètres au nord de San Jose. Une navette fonctionne toutes les heures entre SJC et SFO. Le SFO est également relié aux transports en communs régionaux, ou BART (Bay Area Rapid Transit). BART dessert également « CalTrain », un service de chemins de fer qui s'arrête dans le centre de San Jose. Le SFO est desservi par plusieurs lignes aériennes internationales principales, ainsi que les alliances de lignes aériennes. San Jose est également accessible depuis l'aéroport international d'Oakland (OAK), qui se situe à environ 45 minutes à l'ouest de San Jose.

Plusieurs excursions seront offertes. Nous fournirons de plus amples informations sur les destinations offertes, telles que le lac Tahoe, le parc national de Yosemite, et le lac Mono, sur le site Web. Plus de 100 restaurants sont situés dans un rayon 15 minutes du centre de conférence. Deux musées sont également situés aux alentours. Nous espérons offrir une crèche sur place, toutefois des réservations peuvent être exigées à l'avance.

Veillez entrer en contact avec le comité de coordination si vous pensez que nous pouvons vous aider à planifier votre voyage et rendre votre visite en Californie plus agréable.

A bientôt à San Jose !